01-02 朗読が、文学の魅力を開花させる 漫画家 片山ユキヲ×日本朗読館 東百道 インタビュー

03-04 写真家 石元泰博 vol.02

05-06 ピアニスト・作曲家 平井真美子 インタビュー vol.01

07-08 ミュージカル「王様と私」 松平健 インタビュー

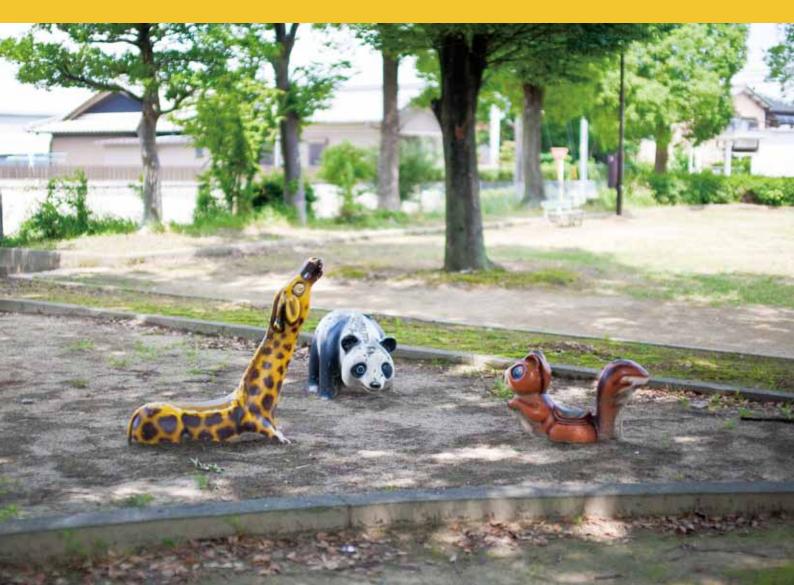
09-10 SERIES 映画·美術·自分史·音楽

11 レポート / Information from PiPi / おしらせ

12 COMING SOON! / 読者アンケート

13 お客さまの声、から

14 最近、こんなの読んでます



## 熱血! 朗読漫画『花もて語れ』作品紹介

小学1年生の佐倉ハナは、引っ込み思案で 口下手だが、想像力豊かな少女。ある日、やっ てきた教育実習生に、ハナは持ち前の想像 力を見抜かれ、朗読の豊かな世界に触れる ことになった。やがて22歳の新入社員となっ たハナ。会社で失敗し、落ち込むハナの耳に 入ってきたのは朗読の声。彼女はふたたび 朗読の世界へと引き込まれていく。



だと、 とは、

東先生に教わりました 「視点がどこにあるか」 朗読の際に気を付けるこ



しないと、

声にして語ることは

できませんからね

イメージに終わる

朗読はイメージに始まり

朗読は、

文字を音声

に置き換

栄養たっぷり。

えるだけの音読と違い、

文学

を超えるものだと、

私は思いま

物語の世界を完全に理解

# 江守徹さんが芥川作品を朗読!

# 宝くじ文化公演 言の葉コンサート 羅生門

[出演]江守徹(朗読)

荒木建作(小鼓)

# | 春日井市民会館

[料金] ¥1,500、高校生以下¥1,000 全自由席、当日¥500增、未就学児不可 [取扱い] 文化フォーラム春日井・ 文化情報プラザ、電話&インターネッ

[主催]春日井市、かすがい市民文化財団、 愛知県、(財)自治総合センター ※宝くじの助成により、特別料金となっています





一噲幸弘(能管:重要無形文化財総合認定) 上野義雄(大鼓:重要無形文化財総合認定)

# 9/16(日) 15:00~(開場は30分前)

ト、チケットぴあ(Pコード 420-996)、 ローソンチケット(L コード 40387)

像した作品世界が、朗読を通 朗読は完結する 読み手と聴き手の 絶対に欠かせませ 作者の視点を理解す 想像を膨らませるためには とよく言います。 ジを呼び起こすんです。 聴き手の中に新たなイ いるんですよ。 「朗読はイ ジに終わる」 読み手が想 ることが が ジに

視点の転換に注意すると、 ても意識していた作家です。 芥川は、

れば、その朗読会は素敵

くコツはありますか? 芥川龍之介の作品を楽しく聴 物語る視点をと

分かります。

絵が中心の漫画で

それが重要。

視点が分かれ

どの視点から語っているのかが

物語を意識して読むと、

作者が

げてい という気持ちで聴いて か。それに尽きます。 ジを膨らませることができる るお客さまが、 0) か 計算されていて、 映画のカメラワー るんじゃないです 合作」だということも ったです。 「朗読は、 0) けませ ・ますが、 『花もて語れ』 ロッ きる。 漫画にも適して  $\lambda_{\circ}$ 読み手と聴き手 多様な視点が ジして聴こう いかにイメ コ』を取 描写し 聴き手であ ク か? のように 0) か 中でも 朗読読 忘れ やす

1946年生まれ。認識論をはじめ、表現論や言語論、文学 論、技術上達論などを独学で学ぶ。80年代に朗読研究 を開始。2003年より、朗読の指導を始める。08年、『朗読 の理論』を出版し、本格的な朗読活動を展開する。12年、 『宮澤腎治の視点と心象』を新刊。



『朗読の理論』 2008.8 木鶏社

# 文学作品の本領発揮! 朗読が、その魅力を開花させる

漫画家 片山ユキヲ × 日本朗読館 東百道

写真=スタッフ 山川 愛

を提供し、朗読指導者として活躍する東百道先生と共に、朗読の世界 語れ』を連載中の片山ユキヲ先生。漫画の監修、ならびに朗読の原案

についてお話を伺いました。声から生まれる物語の世界をめぐります。

にして語ることができない、奥の深い表現芸術です。そんな朗読を漫

た方がいます。

週刊ビッグコミックスピリッツで『花もて

一見、誰でもできそうな朗読。実は、読む作品を熟知してい

なければ声

画期的な漫画が描けそうだ! 読のお話を聞 いてる内に、

けたら、 広げられるんじゃな も取り組んで 漫画に不向きな だから漫画家として、 が得意ではない マにされたのです こで口承文学に着目 で勝負しようと思い ろと調べた末、 着きました。 漫画にするのは難し 漫画表現の可能性を 「さんは、 実は、 なぜ、 いない テ か ? んです(笑) 絵を描く 朗読をテ 朗読につ 朗読にたど ・ました。 7容が描 か。 や、 いろ そ 誰 ح

> うだ! 味わ 見たことのない漫画が描けそ (笑)。これほど表現豊か 先生の話を聞いている内に、 い深い って、 干しシィ 気合が入っ タ

水につ けて元に戻す ようなも

二人から見た朗読の魅力は? 読に関わっておいでです。 東先生は指導者として朗 人類は長 間、 声だけ お

かなり

勉強していらっし

朗読漫画が描きたい

くれ

読み込んでくださっ書『朗読の理論』を しかったです 11 つ か

しんでい

膨

つ

ったんです。 朗読漫画を描こうと ほとんど知識が それが、

片山先生は漫画の題材とし

思ったのに、 ・まし

朗読は音声による表現なの

話も文章として書き留めるよ 然優れています。 えてしまう宿命があります。 としては、 ようにな 正確に伝えるための記録 好きな時に楽し ったわけです。 、 ました。 文字言語の方が断 した瞬間に消 だから、 誰もが同じ

お

ができる、 文字になる前の壮大な世界に とされてしまうんですね。 お話と、文字にまとめたお話 違う 削ぎ落とされた文章を、 んです 音声言語で伝える いろいろと削ぎ落 豊かな心情 Í, 文字にす 表現

戻せるのが、 朗読なんです。

少年シリウス(講談社)にて『空色動画』を連載 ミックスピリッツ(小学館)に移す。現在連載中。

かたやま・ゆきを

『花もて語れ』既刊4巻 2010.9~ 小学館

藤田和日郎のアシスタント出身。2007年より月刊 10年より月刊!スピリッツ(小学館)にて『花もて語 れ』の連載を開始。12年、掲載誌を週刊ビッグコ

**kasugai-bunka.jp** お二人のロングインタビューをWEBに掲載予定!

## 高知県立美術館所蔵

# 写真家 石元泰博

一時代を超える静かなまなざし一

# 9/8(土)~10/11(木)

10:00~17:00 (入場は30分前まで)

| 文化フォーラム春日井・ギャラリー

[チケット情報] 前売券発売中!

[料金]¥500、前売・PiPi会員・学生(高校生以 上)・団体(20名以上) ¥300、中学生以下・障が い者手帳をお持ちの方と介助者 1 名 無料 [取扱い]文化フォーラム春日井・文化情報プラ ザ、電話予約、春日井市東部市民センター、チ ケットぴあ (Pコード765-184)

[助成] 財団法人地域創造

# 注目の関連企画

写真講座 カスガイ、カスガイ 名作『シカゴ、シカゴ』にちなんだ オリジナル写真集をつくる (全3回)

8/25(土) 9/22(土) 23(日) 13:00~16:00

| 文化フォーラム春日井・会議室、他 [講師] 田中仁(京都造形芸術大学准教授)

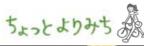
[定員] 15名 (応募者多数の場合は抽選) [参加費]¥3,000(フォトブック1冊、展覧会入場券付き) [応募期間] 8/10 (金) 必着

ワークショップ 大判カメラの世界 ~建築写真をアオリで撮る~

# 9/29 (±) 10:00~13:00

| 文化フォーラム春日井・会議室、他 [講師]木戸嘉一(ワイズクリエイト) [定員] 15名 (応募者多数の場合は抽選) [参加費] ¥2,800 [応募期間] 9/12 (水) 必着

■応募方法 FAX、ハガキまたはメール。 講座名・氏名(中学生以下は保護者の氏名も)・年齢 (学年)・性別・〒・住所・電話番号を記入。 [応募先] FAX: 0568-82-0213 メール: ws@lib.city.kasugai.aichi.jp (件名:「講座名」申込み)

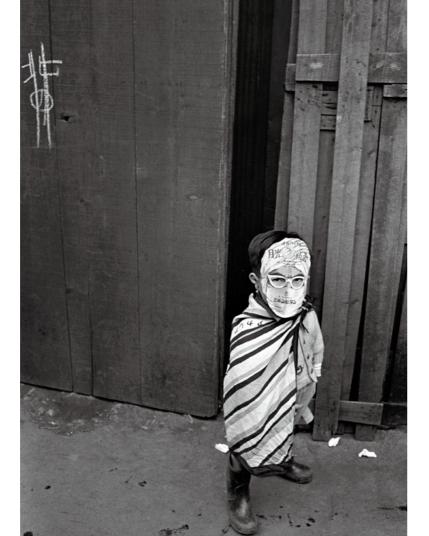




市役所12階に新しくオープンした、オガッシ食堂。展覧会 を鑑賞した後、見晴らし抜群のこちらレストランで、ちょっと 一息していきませんか?

オガッシ食堂 New! PiPi提携ショップ! サービス/食事をされる方に 1ドリンク、

飲み物をご注文の方にプチデザート 注文時に、友の会 PiPi カードをお見せください 鳥居松 5-44 春日井市役所 12 階 ■0568-85-6574 9:00~17:00(ラストオーダー 16:30)、土日祝休み



# 子ども ^ の 特異な視点

なさい、

とい

う課題でした。

ポ

、ます。

少年はハ

口

ウィ

んで

に普及し、"もはや戦後ではない

"と言わ

め

表情を読みとるのは難しいですが、

顔がマスクで覆われているた

白黒テレビ・洗濯機・冷蔵庫が庶民

た一九五七年頃に撮影され

ました。

少年の視線はカメラをし

つかり

中でも、

ビは

た

三種のこ

相手を知ってその

人をどう表

る最中に突然声をかけら

た

が

大切だ

か

「街で人に話し ってもらってポ

かけて

カ

メ

ラ

の前に

た少年。

ア

メリカで人気のある清涼飲

供」は、

石元氏が大学を卒業した後、

変装し、

ファッ

ショ

東京で撮影されたものです。

品は、 います。

時代の象徴を見事に切り撮って

ヒーローに扮した少年を写したこの 人気を誇った月光仮面。そんな憧れ て見ていました。子ども達から絶大な

0)

i

イ

を撮影し

ン誌のモデル 料水の看板の前で、

Oよう

な立ち姿で写って

後に、このことについて次のように語っ

を被写体にしたものです。

石元氏は

で撮影されたものです

おでこに仮面をつけ、

頬に化粧をし

特に目を引くの

は、

子ど

『シカゴ

ハロウィン』

その

課題

シカゴ

で初めて開催された、

個展の

の表紙を飾った

『東京

0)

ニュ

ガウハウスニ年、

ゥ

スで写真を学 石元泰博は、

かけられるから、 いでしょう。

それで僕は撮っ

ちゃっ

子ども

か

6

時

代を

撮る

東切り

子供

ビにかじ

じりつき、"力道山のプロ、この時代の子どもたた

レス中継"や

"月光仮面 "を、

夢中になっ

当

一時撮影さ

れたポ

た

なって、 ニつの と見て 京では床と壁の 構図が浮かび上がります。 的な美しさです。この二枚の写真をじっ か静寂のある落ち着いた様子で写って な様子で写っているというより、どこ 元作品の特徴は、 いるということです。 んな子ども インとなり、 石元氏が撮影する子ども いると、 特徴があります。 石元氏らし ŧ, それぞれ、 生き生きとした無邪気 シカゴでは看板が、 境目が横の い大胆かつ微密な 二つ目は、 の創設者である 一つ目は、 少年が縦の の写真には、 こうした石 ラ インと 構成

> となって 彼らの背伸びした大人のような姿に関 石元は子どもの無邪気な表情ではなく、 迅速に視るなど、 いることが見てとれるのです。 その瞬間を撮影したのです。 抽象的に視る・正確に視る S [vision in motion] 八つの見方がベー

の通称。48年までは、「インスティテュート・ オブ・デザイン」。現在はイリノイ工科大学 ※2『日本の写真家26 石元泰博』石元泰博

1997年 岩波書店 ※3 モホイ=ナジ(1895-1946年、ハンガリー 生まれ) 写真家、造形教育家。石元氏も 卒業した、アメリカの写真教育に多大な 影響を及ぼしたインスティテュート・オブ・

※1 1937年にシカゴに開設された美術学校

デザイン(ニューバウハウス)を設立。

# • 石 元 $\mathcal{O}$

ども

を

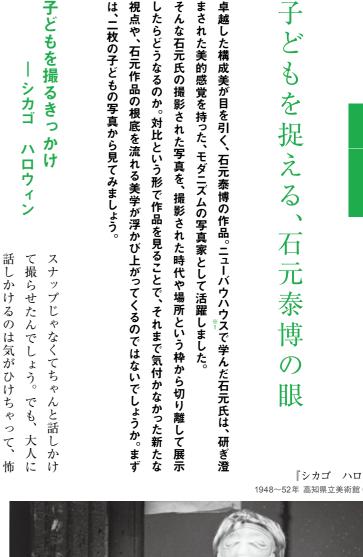
捉

え

る

写真家 石元泰博





まされた美的感覚を持った、モダニズムの写真家として活躍しました。

子どもを撮るきっ

か

シカゴ

**/**\

ウ

1

ロけ

て撮らせたんでしたスナップじゃなくて

よう。

で

Ŕ

ップじゃなくてち

んと話し

話しかけるのは気がひけちゃって、

子供だったら気軽に声を

# 第77回かすがい芸術劇場

# 平井真美子

~対話する時間~

10/28(日) 14:00~ (開場は30分前)

約日8/11(土)一般発売8/18(土)~ [料金] ¥2.500、PiPi会員 ¥2.200 全自由席、当日券同額、未就学児不可

[取扱い]文化フォーラム春日井・文 化情報プラザ、電話&インターネット予 約、チケットぴあ(Pコード177-101)、

# 平井真美子のおしごと

# 【オリジナル作品】



Piano Diary

【映画】



白夜行

【テレビ】



「にっぽん縦断こころ旅」 2011年 SHOCHIKU RECORDS

[CM]

三菱UFJニコスCM 「母と娘の女子会」篇 2012年 作曲/演奏

60歳のラブレター

2009年 DREAMUSIC

ユニチャームCM 「moony "出会い"」篇 2012年 作曲/演奏

キヤノン CM 「OS 5D MarkⅡ」



スタッフ 相馬加奈子 平井さんのオリジナル・ピアノソロ 「Dear」を演奏 (緊張!!!)

「本当に緊張しますよね」と平井さんの同情を 買いながらも(笑)、「間違えても、心を込めて弾 きます」と、スタッフ相馬。平井さんからの1時間 のレッスンでみるみるうちに音がキラキラし始め ました。ほんの少しだけ、その様子を当財団HP で公開予定!

# Piano Diary 2012

| 文化フォーラム春日井・視聴覚ホール [チケット情報] PiPi会員電話先行予

ローソンチケット(Lコード42758) O 3%

自分は忘れているでしょ。 それを、 「さっきの、 続きを作ってみたら?」でも、 母がカセッ この続き」 いいフレーズだっ トで録音してい って流してく 「録ってある

自分に合っ

7

いたと思います。

でも小学

遊び弾きを言い換えたようなも

のです

というプロジェクト

です。

みようって、 何が弾きたい

始めたのが「Piano Diary」

かをピアノで日記にして

が置いてあって、その前に窓があった 小さい頃、 自宅のリ ビングにピア

ルゴー んです。 んでいっちゃうんですよ。あと、ピア ました。 くるくる踊るよう きたくて、 メル の上に綺麗なドレスを着た人形のオ ヘンな空想をしながら弾いて ルが飾ってあって、 間違えたり休んでいると、 窓辺にとまる鳥たちの気をひ わゆる "遊び弾き "です。 ピアノを一生懸命弾いてい な、 子ども 彼女たちが ならでは 飛

語が膨らんで、 のっちゃうんです

た。

つ頃からですか? 平井さんが 作曲をし始め たの は

に即興で演奏していた遊び弾きが、れて、どんどん曲ができる。そんな

そんな風

今

の作曲活動に続いていると思います

# どで披露していたんですか? 小さい頃作っていた曲は、 発表会な

いますが、 多いと聞きますが、 習ったわけではなく、 はっきりみえて なので楽譜なんていらな 入れられませんでした。自分が生んだ曲 の前で弾いてみようか、 ピアノの先生から徹底的に作曲を 作曲っていうと、 曲として完成させていく教え方が 完璧でない作り方というの デコボコしたものだったと思 いるから、 完成度とい 私の場合は全く手を 作った曲をみんな 先生から手を入れ という感じでし W パッと弾け う意味では 景色が

ました。 ていうことと全く違うんだ、 土で作られたもので、きちんと形にするっ をしていたりするのを聴いて、  $\mathcal{O}$ 高い曲を作 って(笑)。自分の演奏はガタガタの粘 頃 他の子 こったり、 たちがものすごい完成度 ク **ラシッ** ク くらくら の演奏

# クを受けられたそうですね。 音楽高校に入って、カルチャ ショ

期も必要です てまた練習。これを繰り返していれば、 室からも聞こえてきて、 練して学校に行くと、 えてくるんです。 もちろん上手になります。 からも上からも同じ課題曲が毎日聴こ 高校一年 二畳の部屋にピアノがあって、 生の時に寮に入ったのです が、 負けず嫌いなので朝 だんだん分からなく 学校のレ 焦って寮に帰っ そう ッスン 隣

かも

か

ました。もの しれないけれど、

すごく時間がかか

る

トをしたいわけではないことが

を日記に書くように、

何を言いたいか、 毎日思ったこと ろうと考えたとき、 ってしまって。 いうことなんだろう、 を教えることを選びましたが、 いろんなことを見失ってし 一つの区切りとして クラシックのコ 自分はど 大学を

ピアノ 音楽制作の夢がふつふつと胸にあっ 卒業する頃には、 みたい。自分が弾きたい音楽って何だ まった時期があったんですね。 ろう?と、 な風に音楽のある生活をしていくんだ







取材場所に着くと、ふわふわした笑顔で迎えてくれた、平井真美子さん。 彼女は、映画『白夜行』や『洋菓子店コアンドル』をはじめ、TV番組や CMの楽曲を手掛ける人気作曲家です。また、素晴らしいピアノの腕前

で、自身のオリジナル曲に心を吹きこむピアニストでもあります。 実は私たち取材スタッフ、平井さんのオリジナル曲をピアノでこっそり練 習していきました。聴いているとさまざまな情景が目に浮かび、メロディー に乗ってしまいたくなるオリジナル曲。そんな曲の数々が生まれた背景は、 平井さんの子どもの頃にまでさかのぼります。

### ひらい・まみこ

桐朋学園大学音楽学部ピアノ科卒業。ピアニストとして国内 外で演奏活動を行う傍ら、自身のソロユニット "pianetta" のオ リジナルCD『elements』を発売。映画・CM・TV番組などで 多数の作曲・演奏を行っている。またその時々の想いをピアノ で書き綴る「Piano Diary」をライフワークとし、ライブ活動を展 開中。ナレーションや出演、レコーディング、絵本作家とのコラ ボレーションやオルゴール作家として活動の場を広げている。 www.hirai-mamiko.com

6 FORUM PRESS FORUM PRESS 5

# さらなる深みへ、松平健の王様役 若き日に、すでに再演を望んでい

時の初演を観に来てくださったお客さ思っていたので、夢が叶いました。当

にお話を伺いました。 そんな稽古直前に、王様役の松平健さん ころで輝いていました。いざ稽古が始ま あげていく集中力に満ち溢れる稽古場。 ると、全員が結束し、一つの舞台を作り イ特有のきらびやかな色彩がところど 屋からは歌の練習に励む声が聞こえ、タ まロビーで宿題をする子どもたち、別部 具の準備をするスタッフ陣、稽古着のま チで身体を慣らす俳優陣、小道具や大道 寂さが流れていました。黙々とストレッ る「王様と私」の稽古場は、気忙しさと そこかしこで衣装合わせが行われて 六月半ば、通し稽古直前の都内スタジ オ。出演する子どもたちの声にあふれ、

# もう一度やりたいと思ってい 六十歳くらいになったら、

初演の時はまだ三十五、六で若かっ

二十二年ぶりの王様役ですね。

たのでね。その時は六十歳くらいになっ また王様役をやり ったいなあ、 ح

> 王様役を楽しんでい も三回り ただきたいです。 も大きくなった

# — 初演と比べて、何か変わったことは

ありますか?

ことになりますから、 がスリムになっています。二十二年ぶ んで楽しいと思います。 お客さまは自分の想像力で芝居を観る しれません。装置がすっきり たんだ、と驚く方がいらっしゃるかも りにご覧になる方は、こんなに変わっ 今回はツアー公演なので、 イメージが膨ら 舞台装置 んた分、

# を実際にご覧になっているんですよね。 松平さんは、ユル・ブリンナーの舞台

存在感でしたね。彼は尊敬する俳優の 一人ですし、 彼が亡くなる少し前の舞台を観まし 舞台に出てきただけで、 頭を剃るのも、 ージが色濃く出ていると思い 僕が演じる王様役にも彼 実はブリンナ 圧倒的な ま

真剣な眼差・出番以外の時

して

衣装の一部はタイまで 買い付けに行ったそう。

健さん。

とても印象的でた

稽古をみつめる

欠かせない行いですね。 毎日剃りますよ。役作り

0

9

ルなので、

感情の盛り上がりが、

から歌へ変わる部分になり

王

変化していきます。

今回はミユー

セリカ

# 楽しさがわかる。傑作です これを観れば、ミュージカルの

えてください

今回のミュージカルの見どころを教

とても激しいのです。

「王様と私」はミュージカルの傑作だ

野性的なイ れだけでなく、 王様なので"品。は必要です ージも必要です。 よりハー ح よね。 11 うか、

なので、

ちょどよりみ

ジカルの良さがわかる素晴らしい作品 そして歌と踊りがたくさんある。ミュー 男のロマンも男女の恋愛もあります。 と思います。笑いあり、悲しみあり、

ることはありますか?

役作りで意識されてい

# 間なのでしょう。 松平さんの演じる王様は、 どんな人

生と対立しながらも、次第に打ち解け という異文化で生活していたアンナ先 間味がある人だと思います。 思いを抱きながらも、価値観が変化し 野蛮な雰囲気もありますが、とても人 ていくことに葛藤している王様です。 代のために取り込んで行きたいという 西洋の新しい文化を、 息子たちの時 イギリス

「王様と私」にちなみ、タイや東南アジ

アのビールを飲みながら夜を楽しみま

せんか?軽くてすっきりした味わいに、

LOCH NESS (ロッホネス)

ついつい飲みすぎてしまうかも!?

サービス/おススメドリンク1杯 鳥居松7-31-3 モア鳥居松1F ■ 0568-84-5522 20:00~6:00、日曜休み

PiPi 提携ショップ

# ご自分で剃られるんですか? テキスト=スタッフ 相馬加奈子

王様と私 8/9(木)48 8/10(金 | 春[4] [主催] 劇文化協 [共催] テレビ愛知

ミュージカル

# 8 FORUM PRESS

王宮の僧名鏡にうつってい

の僧名たちゅうつっているのは

、わっかのスカートでも、舞台がグッと華やかに生が空場がする

に

今回の「王様と私」では、アンナ先生の授業を受ける シャム王の子どもたちを演じる子役は、仙台で行われ

たオーディションで選考されたそうです。合格した子役

たちは、稽古を積み、東北、北海道の巡演で舞台に立

つとのこと。一方、春日井公演では、「雨にも負けずプ

ロジェクト」の一環で、福島の子どもたちが「王様と私」

を観劇に来ます。初めてミュージカルを観る福島の子

ども達のお話を松平さんにお伝えしたところ、顔をほこ

ろばせて「いろんな年代のお客さんが来てくれるんだ。

嬉しいことですね」と喜んでいらっしゃいました。

出します。

ŧ

アンナ先生役の

本番の舞台と同じ広さで、 稽古は進行します。

出演

す

るみどもたちの

元気

ij

昼コン&夜コン担当=大山鋭裕

吹奏楽部からなんですけ

ど

最初は強

す。

これがジャズ!?

って、

衝撃を受 たんで

けました。

それから、

「ジャズー筋」。

「トランペッ

を始めたのは高校の

たことのある曲が

入って

ヤ

ズ

1

ラ

ン

**^**°

ッ

タ

長

瀬

良司

さ

h

の

こ"

わる

音色

音楽とわたし

その場の空気も大事です。

お客さまと一

緒に最高の瞬間を作りたいですね」 九月

引な勧誘だったんです」と話す長瀬さ 前が吹奏楽部。そう、  $h_{\circ}$ る長瀬さんがジャズに転向したのは され、現在もトランペット演奏を続け たんです…(笑)」。 れて入学したんですが、見学場所の手 一枚のCDがきっかけでした。 「春日丘高校の少林寺拳法部に憧 ッタ ド・ブラウンというジャズ・ の C D しかし楽器に魅了 たどり着けなかっ 「クリ

歌いあげる音色も魅力的なんですよ。そ

大きなイメ

ージがありますが、「優雅に

トランペットの音はキラキラと高く、

こを追及し、

伝えていきたい」と長瀬さ

んは言います。

「ジャズの即興は聴きど の腕はもちろんですが、

長瀬さんがよく足を運んでいるCafe Comodoにて

人ひとりの記録

 $\mathcal{O}$ 本を多く手がけています。

視覚障がい者となった作者が、 の世界にいつもいたい」と、 『もうどうけん ふりふりとまり』 盲導犬とその トナ は

ゆかさんは、実体験をもとにした絵 イラストレ タ 絵本作家のはま

んに夢を託してつくった絵本です。

絵本の

**、魅力** 

さや希望を伝えてくれます 爆体験が描かれています。でも、 『いわたくんちのおばあちゃ さんの絵は、 "ちづこさん "のつらくて悲しい被 恐怖や不安より、 h 優し はま に

の冒険物語 はまのさ 「色彩

りまつり』を通じて故郷の情景を絵と 描かれています。 者の想いのとおり、 対する深い愛を感じることができます。 点を借りて描かれ、 を楽しみにする人々の姿が男の子の視 文で綴っています。 言葉だけでは伝えきれない想いや情 それを表現できるのが絵本なので はまのさん自身も、 はまのさんの故郷に お祭りの迫力、それ 色鮮やかな情景が 『だんじ



かわいらしい装丁にも注目してください。左から、『いわたくんちのおば あちゃん』(主婦の友社)、『もうどうけん ふりふりとまり』(幻冬舎エ

昼コン&夜コン|文化フォーラム春日井・交流アトリウム|入場無料 想い出に残る実体験の物語を、絵と文でご応募ください ※ 8/11(±)14:00~昼コン「真夏に贈る弦楽四重奏の響き」 全国公募「わたしの絵本」

[賞金]優秀5万円、佳作3万円 で 8/24(金)19:00~夜コン「OTO8の一夜」

昔から使っているという、トランペットのハードケース。大野雄二 さんと共演した時には、サインをも

|出演||OTO8 柴田沙耶香、鈴木あゆみ、三輪一登、平松加奈恵(サクンフォン)、永井淳一郎、小田原美賀、三浦麻衣子、奥田雅之(トロンボーン)

9/1(土) 14:00~昼コン「昼ジャズ!」 [出演]長瀬良司(トラレベット)、砂掛康浩(ギター)、平光広太郎(ビフ ノ)、大村守弘(ベース)、砂掛裕史朗(ドラム) + junko(ヴォーカル)

🥶 9/28(金) 19:00~夜コン「竹林笹頼展」 [出演]所克頼(ソブラノサックス)、竹内幸枝(アルトサックス)、笹原直美 (ピアノ)、林敬子(パーカッション)

はまのさんが、 特別審査員を 務められます。 自分史担当=越賀登紀子

短編の自分史も募集中です!

一面の作品のため、 単 国ッパトロッパー 体育館を借りて制作したそう!

Shift Cube担当=丸山和代

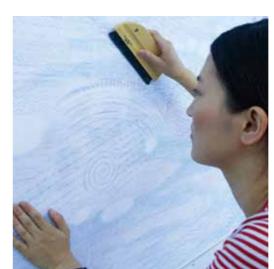
ちかくの芸術

# 鬼集された風景

示を行いま 女が出会う日々のささやかな発見や しみを、波間の島影や舟に見立て、 「同じように続く毎日は、 と言う、河面さん。 した。 今展では、 海原の 展 彼 楽 ょ

そして、 にフロッタージュという技法で、 な日用品や路上の凸凹を写し取ります。 に定着させるため、 などから思い描いた架空の風景を画面 うに作品を作ります。 彼女は、景色をコレクションするよ その模様達を配していく ラフスケッチを元 小説の情景描写 身 近 Ó

Cube さん。 どりのヨットなどの "景色"へ一変しま 風景が違って見えたから」 れもののようにも、 たたくさんの模様は、輝く海や色とり 四日間の展示作業後、 はあり ありきたりのものを宝物箱に納め 一つひとつは、 その光景は、 の上に麦わら帽子を置いた河面 どこか煌めいてみえるように。 ませ  $h_{\circ}$ しか どれも特別な 見知らぬ誰かの忘 海原の漂流物のよ 「二階からの 彼女が ٤ Shift 集め もの



壁に作品を貼りつける河面さん

SHIFT CUBE VOL.18 河面理栄展「航海」 文化フォーラム春日井・交流アトリウム 入場無料 ~8/31(金) 9:00~20:00

いい映画、お先に拝見

かのように、二人でアクション映画の制

作に没頭し始めます。

まるで、

ほんの一

現実の束縛から逃げるか

間違いありません。

漫画に心動かされ、言葉巧みに自分の 画『ランボー』に出会ったウィルは衝撃 遊びに引き込んでいきます。 らす暴れん坊のカー を楽しむ十一歳の男の子。兄と二人で暮 レの壁に漫画を描き、一人で妄想世界 る内気なウィルは、聖書の余白やトイ 宗教上の理由で娯楽を禁じられてい ランボーの息子にでもなった ター は、 ウィルの そこで映 の映画。 ちゃな" のように。

会いが、世界を変える

馬灯のように蘇ります の愚直な気持ちや大切な思い出が、 独が、再び二人を襲ってくるのです。 遥かに超えた瞬間、やむにやまれぬ孤 停学から、事態は一変。子どもの領分を 寂しさと怒りと友情でくっちゃく

行った相手と、子供時代の話で花が咲 そして映画を観終った後、 誰もが持っていた子ども時代生の感情 "で満ち溢れる、こ しかし、 カー タ -の一週間の 一緒に 走



第33回かすがい日曜シネマ「リトルランボーズ」 文化フォーラム春日井・視聴覚ホール

9/23(日) ① 10:15~ ② 13:45~ (開場は15分前)

[料金] ¥900、ペア¥1,700(ともに当日¥200増) PiPi会員 ¥800、ペア¥1,500(ともに当日同額) [取扱い]文化フォーラム春日井・文化情報プラザ、電話予約

監督:ガース・ジェニングス イギリス・フランス映画 2007年/94分/カラー・日本語字幕付

主演の子どもたちが とにかく、 かわいいんです



10 FORUMPRESS

FORUM PRESS 9

# **COMING SOON!**



# 市民のみなさんの美術作品に出逢える、 年に一度のとっておきの機会

第61回春日井市民美術展覧会 8/18(土)~26(日)9:00~16:30

@春日井市役所10・11・12階/文化フォーラム

春日井・視聴覚ホール、ギャラリー 入場無料

(最終日は16:00まで)

- ●市民展審査員による作品解説 8/18(土)、19(日)、25(土)、26(日) 11:00~ @各展覧会会場にて(彫刻工芸除く)
- ●表彰式 8/26(日)14:00~ @文化フォーラム春日井・交流アトリウム



# 全国公募の書道展「道風展」に、 あなたの作品を出品しませんか?

# 小野道風公奉贊 第64回全国書道展覧会(道 風展)作品募集

[作品搬入] 学生10/1(月)、一般10/2(火)

一般 漢字、かな、近代詩文、少字数、小品 学生 条幅、半紙 ※作品は各部門とも1人1点 [応募料] 一般 ¥5,000 (小品は¥3,000) 学生 条幅¥1,300、半紙¥400

- ●展覧会会期 10/27(土)~11/4(日) 名古屋会場 11/13(火)~18(日)
- ●表彰式 11/3 (土・祝) 10:30~



# かすがい日曜シネマ、 下半期の第一弾はコレに決まり!

シェイクスピアに並ぶ天才劇作家・モリエール。彼 の若き日の恋と成功の日々を、笑いと涙で描く、ス タッフ一押しの映画です!

「モリエール 恋こそ喜劇」 11/25 (日) ①10:15~ ②13:45~

@文化フォーラム春日井・視聴覚ホール

[チケット情報] 一般発売9/23(日)~ PiPi会員電話先行予約日9/15(土)

[料金]¥900、ペア¥1,700(ともに当日¥200増) PiPi会員¥800、ペア¥1,500 (ともに当日同額) 全 自由席、上映時間指定、3才以上有料

# 大人気のジャンボ紙芝居!

市内で活躍するみなさんの活動を紹介します

今回お邪魔したのは、かすがい朗読研究会。今年で結成35周年をむかえる朗読研

「朗読は演劇に近いものがあるんです。聴いてくださっているお客様の頭の中に、い かに劇場を作ってイメージを広げられるかが重要なんですよ」とおっしゃるのは、35年 間、ずっと指導されている松原実智子先生。みなさん、和気あいあいと、楽しげに活

究会では、月に2回、28名の生徒さんが朗読の勉強をしています。

勉強会では、持ち寄った 作品を、順に読みながら、

理解を深めていきます。朗

読は、思っているよりも、う

んと難しいんですよ。

毎年、春日井まつりでも発表しているジャ ンボ紙芝居。畳1枚分の大きさの紙芝居 は、なんと全て手作り! 題材となるお話は、 春日井に昔から伝わる民話が多いそうで す。今年は図書館フェスタでも披露!



朗読は、誰でもすぐに始 められるので、 是非参加 してみてくださいね。

# 今後のスケジュール

10/20(±) 113:00 ~ 214:00 ~ 315:00 ~ 春日井まつり@中央公園

11/11(日)10:00~15:00

ボランティアによる図書館フェスタ @ 文化フォーラム春日井・交流アトリウム 朗読研究会のみなさんによるジャンボ紙芝居 ①11:30~ ②12:30~

お問合せ:春日井市図書館 / 0568-85-6800



松原先生

# どこで情報誌FORUM PRESSを入手されましたか?

# 今回のFORUM PRESSで、 面白いと思ったページに ▼を付けてください

□P.1-2 朗読インタビュー □P 3-4 写直家 石元素博 □P.5-6 ピアニスト 平井真美子 □P.9-10 おすすめコラム

□P.11 市内で活躍するみなさまの活動

☐P.13 Voice

□P.7-8 ミュージカル「王様と私」 □P.14 最近、こんなの読んでます

今後取り上げてほしい内容を教えてください (あなたが思う"イチオシの春日井の魅力"を教えてください)

今後FORUM PRESSでは、当財団主催イベントについてコ ラムを書いていただくレポーターを募集する予定です。

「はい」と回答された方には、後日ご連絡させていただきます。

はい ・ いいえ

ご希望のプレゼントに ☑ を付けてください 9/20(木) 消印有効

レポーターとして参加したいですか?

□ 春日井まつり前夜祭「POPSに恋をして♥」ペアチケット

# FORUM PRESS vol.51 読者アンケート

いつもFORUM PRESSをご愛読いただき、ありがとうご ざいます。今後、より読み応えのある誌面づくりをしてい くため、参考にさせていただきます。アンケートへのご協 力をお願いいたします。



# 回答者プレゼント

# 抽選で次の1~3のチケットをプレゼント!!

1 大垣共立銀行presents

春日井まつり前夜祭「POPS に恋をして♥」 サーカス、渡辺真知子、庄野真代

10/19(金) 18:30~ ペアチケット



2展覧会「写真家 石元泰博

9/8(土)~10/11(木) ペアチケット

**3**コロナワールド

映画鑑賞ペアチケット

2組

アンケートの応募締切りは、 2012年9月20日(木)(必着)

たくさんのご応募、お待ちしております。

※当選は発送をもって代えさせていただきます ※当選者への発送は9月下旬の予定です



せにもピッタリです。

レポート

動しているのが印象的でした。

楽しく続けられるのは、なんと

いっても切磋琢磨し合う仲間

がいるから! 自分一人では気 づかないことも多いので、いつ

も新たな発見があるんです。

Information from PiPi

友の会 PiPi (2) 新・提携ショップ

テイソ・バー できますよ! お喋りを楽しんだり、世界の修道院ワインを片手にお ススメのピザ&パスタを堪能したり。グランドピアノと 音響設備も整っているので、月に一度、飛び入りラ イブも開かれています。

JR高蔵寺駅北口を出てすぐの所にあるイタリア

ン・カフェBarcafe Buono。町の情報ステーショ

ンも兼ねるこちらのお店は、お友達との待ち合わ

New! Barcafe Buono(バルカフェボーノ) サービス/代金¥100引き 10:00~21:00 日曜定休

友の会PiPi 提携ショップは、春日井市内のカフェや美容院をはじめ、現在27店舗。友の 会PiPi カードの提示で、各種サービスが受けられます。

# おしらせ

# つどい、いこい、にぎわう "キッズコーナー"しゅつげん!!



夏休み直前、文化フォーラム春日井1階・交流アトリウムに、"キッズコーナー" ができました。絵本を読んだり、おり紙やぬり絵を楽しんだり、おもちゃで遊んだり。 節電の夏は家庭のエアコンを切って、ぜひ文化フォーラム春日井にお越しくださ い。また、夏休み期間の金曜日は"こどもアート教室"を開講します。自由研究や 工作に困った君、宿題を終えて時間をもてあましている君、お友達といっしょに 遊びにきてくださいね。

## 昼涼みプロジェクト「こどもアート教室」当日受付分

7/27(金) 13:00~16:00 「こすって発見! 凸凹もようのしおり作り」 8/24(金) 13:00~16:00 「ペーパークラフトで楽器をつくろう!」 8/31(金) 13:00~16:00 「みんなでつながろう! 糸でんわワークショップ」 8月毎週水曜日 13:00~15:00 「水書道であそぼう!」

他にもイベント盛りだくさん! 詳細は 文化はかすがい 検索

交流アトリウム・キッズコーナー/ 9:00~17:00

# □ コロナワールド 映画鑑賞ペアチケット

□ 展覧会「写真家 石元泰博 | ペアチケット



# 最近、 こんなの読んでます

『未知との遭遇』

ならば映画の見方が、変わ

もが知っている名作洋画を取り上げ、 る、本です。一九六七~七九年に公開された、

『二〇〇一年宇宙の旅』

手ピアニストの清塚さんだからこそ実現できる 代音楽家までを紹介 「月の光」などを自ら演奏し、 もの。読者が理解しやすいようにと、「情熱」や 調律師や現役ピアニストとの対談は、 素顔に迫るエピソ した本書。「気難 やラヴェ んにメロメロ を交え

ピアニストがいかに音楽と向き合い、 を汲み取って体現していくのか。その面白さ 著者がハマっている様子が伝わってきます 曲の精

# 編集後記

も、片山先生のアドバイザーである、東百道先 生のお話も聞けるなんて。本当に嬉しかったで す。(p.1-2の記事を是非ご覧ください!)

正しい日本語の使い手になれる日は、まだま だ遠そうです。うん、がんばろ。

クッとくるものが…。

人間味あふれる愛すべき

たちの人生に、心震わされること間違い

は、現役時代を知らない私も、同じ女性として

枼の数々。そして時折、舞台では決して見せな センスに加え、芸への強い思いが伝わる熱い言

特にミヤコ蝶々さんの言葉に

清塚信也のクラシック案内

話の達人ならではの言葉選びの

(スタッフ 林祥恵)



自分史も上方芸人も知らな

の社会の関連性が見えてきて、同じ物語を別の 角度から味わうことができます。読み終えた頃 えば、ベトナム戦争時に制作された 『猿の惑星』 猿の社会と人

の一冊。大阪や京都を中心に活躍した、

往年の芸人二十四名の人生

してやまない演芸コラムニスト

# 山下洋輔 スペシャル・ビッグバンド・コンサート2012 6/24(日) 16:00~18:20 春日井市民会館

お客さまの声、から

●春日井で山下さんの演奏を聴くのは2回目ですが、たくさ んの元気をもらいました。(50代・女性・多治見市) ●ビッグバ ンドの迫力ある演奏が心地よかった。(60代・女性・春日井市) ●山下さんの体温が伝わるような演奏に、吹奏楽部の息子 と共に感動しました! (50代・女性・名古屋市) ●今日の演奏 を聴いて、天国のムソルグスキーもスウィングしているは ず! ●客席で山下さんのビッグバンドを聴くという夢が やっと叶いました。2年後もまた来ます!(20代・女性・広島県)



第76回 かすがい芸術劇場 林家正雀 「猫の忠信」

6/10(日) 14:00~16:00 文化フォーラム春日井・ 視聴覚ホール

366

- ●対談、噺ともに非常に楽しかったです。江戸下町の言葉の 切れの良さに感服しました。(60代・男性・春日井市) ●歌舞 伎対談が役に立ちました。ポイントをおさえた楽しいトーク は素晴しかった。初めての経験です。(60代・男性・豊田市)
- ●落語と歌舞伎のつながりが理解でき、大変楽しかった。 (50代・男性・一宮市) ●正統派の落語を春日井で楽しむこ とが出来、贅沢なひとときでした。ありがとうございました。 (60代・女性・春日井市)



# 満員御礼、完売御礼 続出!

ありがとうございました





「山下洋輔スペシャル・ビッグバンド・コンサート 2012」、「松竹 大歌舞伎」共に、満員のお客様の中、開催することができました。 ご来場いただいた皆様、ありがとうございました。

また、ミュージカル「王様と私」、「由紀さおり・安田祥子ファイナル・ ツアー」のチケットは、発売して早々に完売となりました。たくさんの お申込みをいただき、ありがとうございます。公演当日はお気をつけ てご来場ください。スタッフ一同、心よりお待ちしております。

# ミュージカル「王様と私」

8/9(木)18:00~、10(金)13:00~ | 春日井市民会館 由紀さおり・安田祥子ファイナル・ツァー

9/9(日)15:30~ | 春日井市民会館

料金受取人払郵便 6 8 8 春日井支店

(受取人)

31日まで

8040

差出有効期限 平成25年3月

愛知県春日井市鳥居松町5-44 文化フォーラム春日井

公益財団法人かすがい市民文化財団 FORUM PRESS 編集部行

# 

	フリガナ		
お名前			
			歳
		都 道	市
		府県	郡
ご住所			
		アパート名まで必ず	ご記入ください。
お電話	会員番号		

※友の会 PiPi に入会されている方は会員番号もお書きください ※ご記入いただいた個人情報は、当財団主催事業のために使用し、それ以外に使用、または第三者に提供することはありません。

14 FORUMPRESS

귤

# かすがい市民文化財団 主催事業 チケットインフォメーション

# チケット予約方法

## 1.インターネット予約

当財団ホームページから

「オンラインチケット予約・購入サービス」をご利用ください。

## 文化はかすがい

索人 検

※チケット受取方法は代金引換のみとなります。

※全席指定公演についてはお好きな座席を選べます(一部公演を除く)。

## 2. 電話予約

# PiPi会員の方(受付時間 9:00 ~ 17:00)

PiPi会員専用 先行予約電話

0568-85-6078

※会員電話先行予約期間のみ、先行予約を受け付けます。

※先行予約日が会員期間内であれば先行予約が可能です。また、チケット購入日が 会員期間内であれば、割引特典が受けられます。

# 般の方(受付時間9:00~20:00)

0568-85-6868

※チケット発売初日のみ、10:00からの受け付けとなります。 ※電話予約での座席の指定はできません。

## チケット受取方法

1.文化情報プラザで受取り(営業時間9:00~20:00)

文化フォーラム春日井2Fの文化情報プラザで、チケットを料金とお 引換えください。取置き期間は2週間程度です。

※PiPi会員先行予約チケットの受取りは一般発売目以降になります。

※取置き期限が過ぎても自動的にキャンセルにはなりません。

## 2. 郵送で受取り(代金引換サービス)

郵便局の代金引換サービスで、ご自宅にチケットをお届けいたします。 チケットと引換えに郵便局員に指定の代金をお支払いください。 ※注文後、1週間程度でお届けします。日にち・時間の指定はできません。

※チケット代金の他に、手数料として¥500程度が必要です。

### チケット発売初日の販売開始時間

●文化フォーラム春日井 2F・文化情報プラザ/窓口販売 9:00 ~ ●かすがい市民文化財団/電話・インターネット予約 10:00 ~

●チケットぴあ/スポット・電話予約・

コンビニ (サークルK、サンクス、セブンイレブン) での直接購入

10:00 ~

●ローソンチケット/電話予約・ローソンでの直接購入 10:00 ~

●名鉄ホールチケットセンター/電話・インターネット予約 10:00 ~

※前売完売の場合、当日券はありません。 ※予約チケットや購入済チケットのキャンセル・払戻しはできません。

# 文化フォーラム春日井/春日井市民会館

http://www.kasugai-bunka.jp [HPアドレスが変わりました] 486-0844 愛知県春日井市鳥居松町5-44

[休館日] 月曜日(祝日の場合は翌日)、12月29日~ 1月3日

至春日井I.C (19/ 瑞穂通3, 市役所北 梅ヶ坪 Р 瑞穂通5 かすがいシティバス **1** 市役所 春日井市役所 春日井市民会館 文化フォーラム春日井 ₹ 名鉄バス 市役所前 (篠木町1 鳥居松町3 鳥居松 上条町1 至名古屋 至多治見 春日井駅

# 交通の ご案内

- JR中央本線「春日井駅 | 北口より
- 名鉄バス「鳥居松」下車、西へ徒歩2分/徒歩 北へ約20分/レンタサイクル (無料) で約5分 ● かすがいシティバスでお越しの方

「市役所」下車、南へ徒歩2分

※駐車場は混雑が予想されます。なるべく公共交通機関や乗合せをご利用ください。

# 今までよりも"今"が最高でありたい。

各種イベント・舞台の裏方をプロがサポート 照明・音響・企画制作・・・なんでもご相談ください。

演出

管理



# 株式会社ジェイエス

〒463-0070 名古屋市守山区新守山922番地 tel.052-795-9331 (10時~ 18時/平日のみ)

http://www.js1979.co.jp

# なにげない日常が、かけがえのない自分史に。









# 文化フォーラム春日井 春日井市民会館

の催事用看板制作をお手伝い致します。

条 株式 エコール

tel.0568-83-3807 fax.0568-83-3810



 $9/29(\pm)$  12:30/18:00 30(日) 12:30

愛知県芸術劇場大ホール S席 10,000円 A席 8,000円 B席 6,000円(全席指定・税込)

メ〜チケ他でチケット好評発売中!

【お問合せ】 メーテレイベント事業部 Tel. 052-331-9966 (祝日を除く月~金 10:00~18:00



チケットはメ〜チケ http://www.nagoyatv.com/event/